



„Sprung ins Leben- Salto hacia la vida e. V.“  
Waldstr. 6  
76307 Karlsbad

tel +49 7202 1386  
fax +49 7202 7936

[info@sprunginsleben.de](mailto:info@sprunginsleben.de)  
[www.sprunginsleben.de](http://www.sprunginsleben.de)

## **Protokoll der Generalversammlung am 22.04.2012 in Spielberg**

Anwesend: Philippa Mund, Cosima Mölter, Duygu Duran, Johanna Neubrand, Hanna Prautzsch, Dorothea Haas, Anna Tolksdorf, Lena Petermann, Traudel Mund, Roland Mballa Onana, Rosa Schüssler, Carina Schüssler, Matthias Schüssler, Benedikt Göller, Axel Bayer, Marc Danneberg, Claudia Franke-Schenk

Beginn: 15.00 Uhr

### **TOP 1: Begrüßung und Annahme der Tagesordnung**

Die erste Vorsitzende Philippa Mund begrüßt die Versammlung und stellt die Tagesordnung vor. Diese wird, nachdem sich die anwesenden Mitglieder einander vorgestellt haben, einstimmig angenommen. Anna Tolksdorf übernimmt nach Zustimmung der Mitglieder die Protokollführung.

### **TOP 2: Kassenbericht, Wahl der Kassenprüfer**

Die Schatzmeisterin Dorothea Haas berichtet über das vergangene Geschäftsjahr: Der größte Teil des Vereinsvermögens und der Einnahmen kam unseren Schützlingen in Ecuador zugute. Dies geschah sowohl in Form der direkten finanziellen Unterstützung als auch durch die Rücklagen, welche der Verein für jeden Schützling einrichtet. Investitionen für die Durchführung von diversen Veranstaltungen nahmen einen relativ geringen Anteil der Ausgaben ein, da sie gleichzeitig für höhere Einnahmen führten. Besonders erfreulich ist, dass die Kosten für den Verwaltungsaufwand mit nur 0,12 % einen verschwindend geringen Anteil der Ausgaben verbuchen. Nachwievor stellen Spenden den wichtigsten Teil der Einnahmen dar. Im Vergleich zum Vorjahr konnte der Verein dank guter Öffentlichkeitsarbeit und Engagement mehr Mitglieder gewinnen und so ein leichtes Plus bei den Mitgliedsbeiträgen verzeichnen. Insgesamt befindet sich der Verein in einer guten finanziellen Situation. Ein detaillierter Kassenbericht kann dem Geschäftsbericht für das Jahr 2011 entnommen werden, der ebenfalls auf unserer Homepage zum Download bereit steht.

Da sich die im vergangenen Jahr für zwei Jahre gewählten Kassenprüfer, Markku Honkela und Axel Bayer, im Rahmen ihres Studiums im Ausland befinden, müssen zwei Stellvertreter gewählt werden. Hanna Prautzsch und Duygu Duran stellen sich zur Wahl und werden von der Versammlung einstimmig mit je einer Enthaltung gewählt.

### **TOP 3: Bericht von Philippa Mund zur Reise nach Ecuador, den Schützlingen, dem interinstitutionellen Abkommen und möglichen neuen Projekten**

Philippa Mund berichtet von ihrem Besuch in Ecuador mit Markku Honkela im August des vergangenen Jahres.

Vorort trafen sie zunächst die Kinder, die durch die Hilfe des Vereins ein Hörgerät bekommen haben. Der behandelnde Arzt sowie die ansässige Hörakustikerin waren bei dem Treffen ebenfalls anwesend. Philippa Mund und Markku Honkela konnten sich davon überzeugen, dass die Hilfe bei den Kindern ankam und die Vereinsarbeit ihnen den Sprung in ein neues Leben ermöglichen konnte, allerdings lässt die Kommunikation mit den ecuadorianischen Kooperationspartnern zu Wünschen übrig. Langsame Rückmeldungen und lückenhafte Dokumentationen veranlassen daher zur Überlegung die Zusammenarbeit zu beenden und für die Zukunft einen verlässlicheren Kooperationspartner zu suchen.

Bei ihrer Reise nach Quito trafen Philippa Mund und Markku Honkela natürlich auch die Kinder, welche durch die Unterstützung des Vereins Prothesen bekamen. Allen Schützlingen geht es gut und sie haben bereits gut gelernt mit ihren Prothesen umzugehen. Um dies weiterhin zu fördern und ein ganzheitliche Rehabilitation/ Reintegration zu gewährleisten ermöglichen wir den Kindern, therapeutische Einzel- und Gruppensitzungen wahrzunehmen. Ein erstes Treffen der Kinder fand bereits statt und ermöglichte unseren Schützlingen einen Erfahrungsaustausch.

Zur Debatte steht ein interinstitutionelles Abkommen zwischen dem Verein „Sprung ins Leben“ und der Stiftung „Hermano Miguel“. Erste Besprechungen hierzu fanden bereits im August 2011 statt. Die erste Vorsitzende Philippa Mund erläutert den Inhalt des Abkommens: Um die aufgebrachten Mittel des Vereins zu verbessern wird vorgeschlagen ein Recyclingprogramm für Prothesenbestand und Ersatzteile einzurichten. Wechselt ein Patient seine Prothese, erhält die Stiftung Hermano Miguel die gebrauchte Prothese. Diese geht in den Besitz des Vereins über und kommt anschließend den Schützlingen zugute. Zudem werden Originalrechnungen den Patienten übergeben, da diese aufgrund des ecuadorianischen Abgabengesetzes bereits gezahlte Steuern (12% MwSt.) zurückerhalten können. Die Eltern der Patienten sollen sich dazu verpflichten, diesen Betrag für Bildung, Gesundheit oder Transport zu verwenden. Die Versammlung beschließt einstimmig, das Abkommen zu unterzeichnen. Vor Übergabe der Originalrechnungen sind beglaubigte Kopien anzufertigen.

Leider kam es in der Vergangenheit zu Schwierigkeiten in der Kooperation mit den Eltern unseres Schützlings Samanta Chicaiza. Obwohl die Hilfe durch den „Sprung ins Leben“ bereits abgesichert und in die Wege geleitet war, kümmerten sich die Eltern des Mädchens, um eine andere Prothese, die für das kleine Mädchen jedoch ein wenig zu groß ist. Dies geschah ohne Absprache mit uns bzw. Patricia Peñaherrera, unserer Koordinatorin vor Ort. Die Versammlung hat daher beschlossen, die Hilfe für Samanta vorerst auszusetzen. Patricia Peñaherrera wird gebeten, die Kontaktdaten zu verwahren, um die Unterstützung gegebenenfalls zu einem späteren Zeitpunkt fortzusetzen. Es tut uns sehr leid, Samanta jetzt nicht helfen zu können, allerdings sind wir darauf angewiesen kooperative, ehrliche und verlässliche Partner zu unterstützen, um transparente und zweckgerichtete Arbeit verrichten zu können.

Dank der guten finanziellen Lage des Vereins können wir einem weiteren Schützling den „Sprung ins Leben“ ermöglichen: Melissa Roquillo ist 15 Jahre alt und wurde im Oktober 2011 von einer Planierraupe überfahren. Dabei verlor sie beide Beine. Der Verein wird die finanziellen Mittel aufbringen, um die Prothesen für Melissa zu bezahlen.

Unsere Koordinatorin vor Ort Patricia Peñaherrera hat uns gebeten zu überlegen auch ein anderes Projekt in Quito zu unterstützen. Dabei handelt es sich um ein kleines Krankenhaus

in Quito, das Kinder mit Lippen- Kiefer- Gaumenspalten behandelt. Die operierenden Ärzte handeln ehrenamtlich. Es fallen jedoch die üblichen „Nebenkosten“ an. Grundsätzlich ist der Verein bereit, dieses Projekt zu unterstützen, allerdings nur unter Erfüllung verschiedener Kriterien:

- Ein weiterer Kooperationspartner soll engagiert werden, Patricia Peñaherrera zu entlasten und somit die Qualität der Zusammenarbeit zu erhalten. Philippa Mund wird diesen Punkt mit Patricia Peñaherrera besprechen. Bei der Auswahl des Kooperationspartners wird Patricia Peñaherrera selbstverständlich beteiligt.
- Sollte sich der Verein entschließen, auch dieses Projekt zu fördern, wird festgelegt welcher Prozentteil der Vereinseinnahmen dem neuen Projekt zugute kommt, um auch weiterhin die Verwirklichung des „ursprünglichen“ Ziels des Vereins zu gewährleisten.

Zu gegebenem Zeitpunkt werden die Mitglieder eine Entscheidung treffen.

#### **TOP 4: Rückblick auf die Veranstaltungen 2011**

Das Jahr 2011 war ereignisreich, erfolgreich und geprägt und vielen verschiedenen Aktionen. Insgesamt ist auch der Verlauf der Veranstaltungen sowie deren Organisation sehr zufriedenstellend.

#### **TOP 5: Jahresplanung 2012**

Für 2012 sind aus organisatorischen Gründen weniger Aktivitäten geplant. Größere Veranstaltungen, die u.a. das Standbein der Vereinsarbeit darstellen, bleiben jedoch bestehen.

- Am Sonntag, den 19.04.2012 findet der Konfirmationsgottesdienst der evangelischen Pfarrgemeinde Langensteinbach in der Ludwigskirche statt. Die Kollekte kommt „Sprung ins Leben“ zugute. Carina Schüssler und Claudia Franke-Schenke werden der Gemeinde unseren Verein vorstellen.
- Für den 28.06.2012 ist ein Benefizkonzert im Konstanzer „Konzil“ geplant. Der stadtbekannt Pianist Davide Martello haut hierfür in die Tasten (Änderungen vorbehalten)
- Johanna Neubrand wird mit musikalischer Untermalung am 30.06.2012 Gedichte und Gedanken von Erich Kästner, Kurt Tucholsky u.v.a rezitieren. Ort: Spielberg, in der Traube
- Vom 7.-9. Dezember findet der Karlsbader Weihnachtsmarkt statt auf dem „Sprung ins Leben“ mit einem Stand vertreten sein wird.

#### **TOP 6: Öffentlichkeitsarbeit, Sponsoring, Mitgliederwerbung**

Wir werden weiterhin versuchen, auf verschiedenen Veranstaltungen vertreten zu sein und diese Präsenz zu nutzen, um neue Mitglieder zu werben.

Um den Bekanntheitsgrad von „Sprung ins Leben“ zu erhöhen, soll verstärkt das Facebook-Profil genutzt werden. Wer die Möglichkeit haben will, seine Facebook-Freunde auf den Verein aufmerksam zu machen, muss nur eine kurze Email an Nils Heuer schicken, damit dieser einem für einen kurzen Zeitraum Administratorrechte einräumen kann.

Nils Heuer hat angeregt an der „Initiative transparente Zivilgesellschaft“ teilzunehmen. Hierbei handelt es sich um ein Projekt von „Transparency International Deutschland e.V.“ Gemeinnützige Organisationen verpflichten sich durch Teilnahme, zu veröffentlichen „Was die Organisation tut, *woher* die Mittel stammen, *wie* sie verwendet werden und wer die Entscheidungsträger sind“. Transparency hat hierzu 10 Punkte zusammengetragen, die von

teilnehmenden Organisationen erfüllt werden müssen.<sup>1</sup> Die meisten dieser Punkte erfüllen wir bereits. Um das uns von den Mitgliedern und Spendern entgegengebrachte Vertrauen zu stärken und auch neuen Unterstützern unsere Arbeit transparent darzustellen, beschließt die Versammlung einstimmig sich für die Initiative zu bewerben. Dorothea Haas und Hanna Prautzsch erklären sich bereit, die Organisation der Bewerbung zu übernehmen.

Anna Tolksdorf übernimmt in Zukunft die Mitgliederverwaltung und das Ausstellen der Spendenbescheinigungen.

### **TOP 7: Sonstiges**

Da die Nutzung des Forums nur mangelhaft bis gar nicht funktioniert, beschließt die Versammlung auf das Forum zu verzichten und die alltägliche Kommunikation per Email fortzusetzen. Auch das Gästebuch auf der Homepage wird aufgrund mangelnder Aktivität abgeschaltet.

Marc Danneberg spricht im Namen des gesamten Vereins ein Dankeschön an die erste Vorsitzende Philippa Mund aus.

---

<sup>1</sup>[http://www.transparency.de/fileadmin/pdfs/Themen/Nonprofit/Initiative%20Transparente%20Zivilgesellschaft\\_SV\\_final.pdf](http://www.transparency.de/fileadmin/pdfs/Themen/Nonprofit/Initiative%20Transparente%20Zivilgesellschaft_SV_final.pdf)